

Da, fără are președinte - tot ION ILIESCU!

Adevărul Arad

Cotidian independent - J 02/nr. 1886/1991

ANUL IV Nr. 733

Mart. 13 Octombrie 1992

8 pag. - 10 lei

Alegerile s-au încheiat De ce n-am crede?

Alegerile s-au încheiat La puține ore după închiderea secțiilor de votare. Radioul (excelență instituție, excelent profesionisti) a avut inspirația de a cheama la o noapte albă pe liderii partidelor politice reprezentante în viitorul Parlament al României, precum și pe cel doi fosta candidat la președinție — abordati, din cind în cind, telefonic. Trec peste faptul că aceea era nimerit să organizeze și Televiziunea, cum se întimplă în toate țările civilizate, să grăbească să constată un fapt îmbucurător: asezat la o masă rotundă în jurul lui Paul Grigoriu, liderul partidelor politice principale ale prezentului, scăpati de apăsarea campaniei electorale, au oferit țărui un ceas și ceva de luciditate. O luciditate după care alergăm de mai bine de doi ani și jumătate. În esență, am înțeles din spusele domnilor lor — sper să nu fi fost cuvinte de pară sau de conjuncțură — că înțeleag cu totul situația grea în care se află țara; că toti sunt gata să pună umărul; mai mult, că vor face. Si nu doar în Parlament, ci și la guvern-

nare — fie printre un guvern de uniune națională, fie printre un guvern condus de tehnocrati sau, dacă sperie termenul, de tehnicieni.

Repet, dacă n-au fost vorbe de pară, atunci vorbe domnului Emil Constantinescu, în prima sa intervenție la Radio, de după miezul noptii, este îmbucurător că s-a înțeles pînă în urmă că în România „a cîştigat democrația” și că partidele s-au ridicat la maturitatea politică de a accepta rigorile acestelor democrații. De va fi astă, conchilierea națională de care se tot vorbeste, devine un fapt posibil, palpabil chiar. Si că nevoie are țara astă de calm și luciditate!

Nu ne facem iluzii din a crede că de acum, gata, „Păsat toti pîata endependență”. Dar este timpul să accepțăm regulile democrației, nu doar în teorie ci și în practică. „Cetatea”, prin majoritatea ei, astă a decis, iar eamenii cetății trebuie să se supună. Sigur, dincolo de spectrul politic și parlamentar rezultat în urma votului, opoziția are dreptul și chiar datoria de a-și continua lupta — înlîndă-

doar astă democrația se va desăvîrși, mai exact va face pasă înainte. Dar lupta trebuie dusă cu mijloace și cu mijloace curată. Si, mai ales, fără a aduce prejudicii morale, dar nu numai morale, acestor țări. Fiindcă, înălță, avem în față un exemplu recent de deserviciu adus României: din tam-tamul făcut de unii în jurul alegerilor din 27 septembrie (când au existat imperfecțiuni, dar nu s-au dovedit falsuri) am reușit să convingem Occidentul și S.U.A. că alegerile din România au fost incorecte, falsificate — ceea ce este neadevărat, a spus-o însuși domnul Mircea Ionescu-Quintus, ministrul justiției, membru al unui partid care a suferit o sanctiune severă din partea electoralului și care se putea ascunde (și dumnealui, și PNL) în spatele unei asemenea motivări fabricate la rebezăldă. Cât de dăunătoare este să se va fi nouă imagine despre o Românie cu alegeri „falsificate” vedem, dar mai ales vom vedea.

Iată că tot zicem că dorim binele țării, să trecem și peste ce nu ne place și să punem cu adevarat umărul, pentru prima oară, la reconstrucție — în egală măsură, materială și morală. Din venin și dintr-un război al nervilor nu poate ieși nimic. Iată de ce, declaratiile de la miezul noptii de după alegeri, făcute de liderii principalelor partide și formării politice, sunt ca un balon de oxigen. Sunt dătătoare de speranță. De ce n-am crede în ele?

TRISTAN MIHUTA

Între alegeri și... final de alegeri

Alegerile parlamentare și prezidențiale au dominat de mai mult timp viața țării, din păcate, nu numai pe plan politic ci și în celelalte sfere ale vieții sociale, cu repercusiuni neforte în domeniul vietii materiale, și nivelului de trai și în sfera producției. După o perioadă de refuzare politică s-a produs, cum e și firesc, o defulare, scoțând la iveală ambii, pasionați, răbuiniri sub cele mai diverse forme, pasnice, zgâneroase, violente. Dacă, pe de-o parte, alegeri, trebulau să se desfășoare, iar pe de altă parte să izbucnirea să fie destul de puternică. Ceea ce nu este firesc e că aceste „manifestări electorale” au fost incitate, aduse într-un stadiu paroxistic de indivizi, chiar personalități ale lumii culturale din România, care pornind de la principiul negării a tot ce s-a produs în tără după al doilea război mondial, plecind de la principiul „cine nu e cu noi e împotriva noastră”, folosindu-se de unii indivizi dubiosi, violenți, minați de instincțe primare, au tensiunit atmosfera și astă destul de aprinsă. În general, aceste forte s-au grupat și au găsit sprijin în tabăra a unei ce se numesc în prezent opoziție din România.

Folosind mijloace și procedee la limita legii, aceste „forțe” au creat dezordini, au incitat, au dus o propagandă care au sfidat bunul sămăt, făcind apel la diversiune, dezinformare, la încălcări repetate ale legii electorale. În al doilea rînd, alegerile au polarizat în mod anormal atenția și prin modul de organizare. După o campanie electorală cu multe accente tensionante este trist faptul, și pe bună dreptate a creat unele semne de întrebare, că am assistat la prelungirea nejustificată a publicării rezultatelor oficiale ale alegerilor. În orice țară de pe glob nu există și nu cunosc o asemenea situație. Aceasta a constituit încă o surse de suspiciune, de neîncredere și de îndoială, care exploatate de pescuitori în apetuluri, au prins în rîndul unei bune părți din electorat.

A urmat apoi perioada de două săptămâni de contestare a alegerilor de toti cei nemultumiti, surșă nouă de tensiune națională, că și punerea sub semnul întrebării a utilității și oportunității sondajelor efectuate.

D. ZĂVORANU
continuare în pagina 4

Cîștișor — Ion Iliescu...

Po baza contabilizării voturilor din 14455 secții de votare (98,9 la sută din totalul secțiilor existente în tărîi) BEC a comunicat ieri seară, înainte de inchiderea ediției de fată a ziarii noastre, următoarele rezultate parțiale:

— Ion Iliescu, 7.297.551 voturi, adică 61,27 la sută din totalul voturilor valabile exprimate;

— Emil Constantinescu, 4.613.058 voturi adică 38,73 la sută din totalul voturilor valabile exprimate.

Avind în vedere diferența mare dintre cei doi candidați și faptul că mai erau de adunat doar voturile din 1,1 la sută din totalul secțiilor de votare, se poate considera că învingător în cel de-al doilea scrutin și viitor președinte al României este domnul Ion Iliescu.

...dar în județul Arad — Emil Constantinescu

Stimați cititori,

După prelucrarea pe calculator a rezultatelor obținute de la toate cele 321 secții de votare din județul Arad, Biroul electoral și Circumscripția electorală nr. 2, județul Arad, prin bulevardul d-nei judecător AURELIA COTUTIU, președinta biroului, ne-a pus la dispoziție — ieri la ora 15 și 30 de minute — următoarele date:

● Numărul total al alegătorilor înscriși în listele electorale permanente: 373895.

● Numărul total al alegătorilor care s-au prezentat la urne: 285.523, adică 71,1 la sută.

● Numărul total al voturilor valabile exprimate: 262.677.

● Numărul total al voturilor nule: 2.708, ceea ce reprezintă un procent de 1 la sută.

VOTURI „PENTRU”

● Pentru d-î ION ILIESCU: 110.097 voturi obtinute;

● Pentru d-î EMIL CONSTANTINESCU: 152589 voturi obtinute.

Asta înseamnă că:

— ION ILIESCU = 41,3 la sută

— EMIL CONSTANTINESCU = 58,1 la sută.

Sunt date care — chiar dacă sunt parțiale, întrucât privesc doar vînătoarea electoralului din județul Arad prezent în fața urnelor de vot, duminică, 11 octombrie 1992 — reprezintă realitate și, indiscutabil, intră în istoria. Ora la care

re redactăm aceste rînduri nu ne îngăduie prea multă comentarii. Ele, nu ne înădoină, nu vor lipsi în zilele următoare. Ceea ce putem, deocamdată, spune este că arădenii cu drept de voie vor vră pe d-î EMIL CONSTANTINESCU în postura de Președinte al României. Dar, cum minoritatea se supune majorității...

● IN ASTERȚAREA „CUVINTULUI” CALCULATOARELOR

Luni, 12 octombrie 1992, ora 7 și 30 de minute. Afilăm, din informațiile furnizate și pe postul timișorean de la radio, că acțiunile de preluare a proceselor verbale (și a calorilate documente utilizate de secțile de votare la cel de-al doilea tur de scrutin) de la secțiile de votare este în plină desfășurare. Au fost preluate 300 de procese verbale; au mai rămas de preluat și îndeosebi de la secțiile de votare din Peștera, Secusigiu, Ineu și Gurahont. Doamna judecător AURELIA COTUTIU, președinta Biroului electoral de Circumscripția electorală nr. 2, județul Arad speră într-un procent mic, sub 1 la sută, la „numărul de voturi nule”.

Luni, 12 octombrie, ora 10. Din prelucrarea datelor de la primele 54 de secții de votare (prelucrare pe calculator pînă la fază de autentificare), procentul de prezentabilitate la vot rămîne cel de 65,4 comunicat în 11 octombrie, la ora 18: voturile PENTRU

CONSTANTIN SIMION
continuare în pagina 8

Deocamdată,

căldura (pentru calorifere) e pe drum...

Iarnă încă nu se poate răspunde!

Insistind pentru amănunte, am aflat că: ● la ora actuală CET are în stoc 300 tone păcură și promisiuni că va mai primi, în măsură în care aceasta va veni din import. ● în 24 octombrie anul trecut, stocul a fost de 2.300 tone păcură. ● în privința carbunei, stocul este de 150.000 tone lignit de bună calitate, iar contractul cu Rovinarii se derulează normal în continuare. ● la gaz metan, reparația pentru lunile de iarnă încă nu se curioaste.

Recapitulind pe ce ne băsim, trebuie să luăm în calcul faptul că numai circa 80 la sută din căldură poate fi asigurată de cărbune, care necesită suport flacără gaz metan. În timp ce la CET pe hidrocarburi se arde păcură și gaz metan, iar consumurile medii din luna Ianuarie '92, de exemplu, au fost de 32.000 Nmc gaz metan/oră și 3.800 t păcură pe lună... Dacă nu este păcură, pot fi arse și gaze, dar consumul ar crește la 40.000 Nmc gaz metan/oră și 4.800 t păcură pe lună...

CRISTINA DULASCHI
continuare în pagina 8

SPORT • SPORT • SPORT

Jumătatea de duzină

După ce a trecut usor de două din cele trei echipe brasovene din Divizia A, Tractorul și Metrom, pe care le-a învins cu scor identic de 2-0, iată că UTA a trebuit să incline steagul în fața celei de-a treia formații de sub Timpă, fiind învinsă de ICIM, cu 6-1, scorul cel mai sever cu care UTA a pierdut pînă acum. Cînd primești jumătate de duzină de goluri nu mai ai scuza că arbitrul..., că tusierul..., că al nu stiu cîtelea gol a fost din ofsaid... Există posibilitatea ca UTA să fi prins o zi slabă, au mai fost cazuri, dar nici atunci nu a pierdut la asa o diferență de scor. Așteptăm ca jucătorii pregătiți de Fl. Domide și Gh. Borugă să se adune la modul serios pentru meciurile care urmează, atît acasă, cît mai ales în deplasare, pentru a sterge imaginea acestei infringeri la scor. Să nu uităm că urmează trei meciuri importante, cu Metalul Bocsa, acasă, o echipă plasată în partea superioară a clas-

samentului, cu Corvinul, la Hunedoara și cu Unirea Alba Iulia, la Arad, ai cărei patru jucători, implicați în cazul de corupție ce a stopat drumul UTA-iei spre Divizia Națională, vor avea drept de joc din 28 sau 29 noiembrie, conform hotărîrii F.R.F.

Baschetul a tinut capul de afis în ultima săptămînă, prin cele două meciuri ale fetelor de la Constar Universitatea Arad, care au cîștigat două meciuri în patru zile, cu F.M. Sankt Petersburg, chiar dacă nu la o diferență care să le asigure calificarea și apoi cu studentele de la „U” Cluj, campioane ale tării, pe care le-au întrecut după un meci cu un final palpitant. Echipa cîștigă tot mai mult în valoare, fiind neînvinsă pînă acum, în actualul campionat. Avem și noi, arădenii, o satisfacție — baschetul. Bravo, fetelor!

ALEX. CHEBELEU

O infrîngere rușinoasă!

ICIM Brașov — UTA 6-1 (4-0)

Brasov, stadionul ICIM (sâmbătă, 10 octombrie, ora 11). Timp frumos, gazon excellent. Spectatori: aproximativ 2.000. Au arbitrat: Ioan Tărcaș, Andras Czigmator și Gheorghe Pop (toți din Tîrgu Mureș).

Echipele: ICIM: Rizea — Olog, Achim, Mureșan, Georgescu, Stoica, Benea, Gilan, Gindaru, Budău, Petrus. UTA: Ivan — Rîvis, Gaica, Grad, Szell, Mutică, Radu George, Tucudean, Stupar, Mitu, Ungur. Au mai jucat: Drăgănoiu și Keresztes, respectiv Slave și Tîrtău. Au marcat: Benea (min. 15 și 35), Petruș (min. 32), Dudău (min. 43 și 89) și Gindaru (min. 68), respectiv Tîrtău (min. 63). Lovitură la poartă: 14-8 (la pauză: 10-2), pe spațiu portii: 8-4 (la pauză: 6-0). Cornere: 3-2 (2-0). Cartonas galben:

Muresan.

De la bun început vrem să facem o precizare: condescerea echipei textiliste, cît și antrenorii, au creat condiții foarte bune pentru fotbalistii de la UTA pentru ca ei să evolueze în această partidă la nivelul cerințelor. În vederea „aclimatizării” echipa s-a deplasat la Brasov încă de joi dimineață și a beneficiat de condiții bune de cantonament.

În timpul deplasării cu autocarul jucătorii au fost bine dispuși, plini de optimism, iar la sosire au fost așteptați de doi jucători ai echipei UTA — Roland Nagy și Balint. A doua zi (vineri), textilistii au făcut un antrenament ușor, apoi s-a vizitat stadionul unde a doua zi a avut loc partida de campionat. Vineri seara, domnul președinte Ioan Pop a adus și o

veste bună: Szell, în ultima clipă, a primit drept de joc la UTA! Deci, optimismul motivat în tabăra textilistă (poate chiar prea mult)! Totul a fost însă bine doar pînă la începerea partidei. Apoi...

În min. 3: sutul violent al lui Petruș a avertizat apărarea textilistă și pe Ivan că brasovenii sunt puși „pe reie”. Atacind furibund, echipa locală ia conducerea în minutul 15, cînd apărarea arădeană, jucind parcă la „ofsaid”, este surprinsă. Benea nu iartă. Aceeași greseală de apărare în linie a textilistilor aduce cu sine încă 3 goluri, punând concepția tactică aplicată sub semnul întrebării. Deci la pauză 4-0 pentru gazde! (Nu uitati să consultați caseta tehnică din care reziese că UTA a tras numai două suturi la poartă).

După pauză jocul s-a mai echilibrat. În cîmp, textilistii au stăpinit mai mult balonul și au atacat mai mult. În min. 63, chiar reușesc să reducă din scor la o diferență excelentă, săre la cap Tîrtău și marchează în colțul sting al portii lui Rizea.

Urmează cîteva contracuri ale gazdelor din care, cu concursul larg al portarului Ivan, mai marchează de două ori. Replica arădenilor se rezumă apoi la cîteva atacuri lente și la pașe imprecise, usor interceptate de apărătorii adversi.

...Apoi, arbitrul fluieră sfîrșitul partidei și cei unsprezece jucători (purtătorii ai căldurii alb-roșii) se îndreaptă spre vestiar cu capul plecat, ascultînd replici ironice la adresa lor, cum ar fi: „Bătrîna Doamnă” de ce nu ieșe la pensie? etc.

Autocarul seamănă cu un sicriu pe patru roți, flindcă e o linie de mormînt.

Ce să mai spui după un ese asa de usturător?

Sincer să fiu, ca gazetar, am trăit clipe de cosmar. Dar astăzi realitatea! La UTA e ceva în neregulă. Tânără situație actuală trebuie analizată cu răspundere — de conducerea clubului, de antrenori și mai ales de jucători. Fiindcă ei joacă, nu? E timpul să turnăm odată și odată apă curată într-un pahar curat.

IOSIF DARAZS

În Divizia B

Astra Arad — Electromureș Tg. Mureș 0-1 (0-1)

Circa 300 de spectatori au urmărit evoluția echipei arădene, pregătită de un nou cuplu de antrenori, Ladislau Ghită și Dorel Cura. Astra a jucat crispat, cu multe driblinguri inutile și pase la adversar, dar și cu centrări înalte în cadrul advers, unde atacantii arădeni, cu Nini în frunte, erau vizibil depăsiți la mijloge pe sus. Cu toate astea, gazdale au avut bune ocazii de a marca în minutele 9 și 16, cînd Erdei și Bolos execută cîte o lovitură liberă dar fără rezultat. O mare ocazie a iesit Bolos în min. 24, cînd a pătruns singur spre poartă, dar de la 10 metri trage pe lingă. Oaspetii marchează golul victoriei în min. 41, cînd Rus nimereste bara și min-

gea ricotată în teren este reluată în piasă de Albu: 0-1, fază la care apărarea gazdelor a fost prinsă, pe nicio greșit.

După pauză, unicul eveniment de semnalat a fost golul lui Erdei (min. 55), anulat însă de arbitru pe motiv de ofsaid. A mai încercat poarta și Molnar (minutul 62), dar fără succes.

ASTRA: Papp — Teacă (min. 60 Bodeal). Barna, Molnar, Sulincean, Iancu, Voinea, Bolos, Pantea (min. 46 Camenită), Erdei, Nini.

ELECTROMUREȘ: Chibită — Szabo, Bungădean, Rus, Balint, Kallo, Albu (min. 89 Sabău), Botă, Varga (min. 87 Mucea), Moldovan, Rusu.

A arbitrat Iosif Copaci (Miercurea Ciuc).

Divizia A

Metalul Bocsa — Metrom Brasov 2-0. Corvinul Hunedoara — Olimpia Său Mare 2-1. Unirea Alba Iulia — FC Bihor 2-0. FC Maramureș — CFR Timisoara 6-1. ICIM Brasov — UTA 6-1. CFR Cluj-Napoca — Tractorul Brasov 0-1. Drobota Tr. Severin — Jîul Petrosani 1-1. Metalurgistul Cugir — Gloria Reșița 0-0. Armătura Zalău — Jîul Craiova 4-0.

CLASAMENTUL

Corvinul	9	6	2	1	24	9	14
Jîul P.	9	5	2	2	15	9	12
FC Mar.	9	5	1	3	21	9	11
ICIM	9	5	1	3	20	11	11
M. Bocsa	9	5	0	4	18	13	10
Unirea	9	5	0	4	13	19	10
Armătura	9	5	0	4	16	15	10
Drobota	9	4	2	3	11	10	9
GL. Resita	9	4	1	4	11	10	9
Metrom	9	3	3	3	8	8	9
UTA	9	4	1	4	11	16	9
Jîul Cr.	9	4	0	5	11	17	8
M. Cugir	9	3	2	4	15	26	8
Tractorul	9	2	3	4	10	12	7
CFR Tim.	9	3	1	5	11	20	7

BASCHEȚ Campioana, învinsă la Arad

Simbătă, în cadrul campionatului Diviziei A la baschet feminin, a avut loc meciul derby dintre formația arădeană și campioana tării, echipa studenților din orașul de pe Someș. Așa cum sperau toti iubitorii acestui sport de la noi, jucătoarele pregătite de prof. Em. Davidhazi, au cîștigat, obținînd o victorie mult aplaudată: Constar Universitatea Arad — Universitatea Acșa Anaconda Cluj-Napoca 57-52 (33-26).

Fetele noastre au făcut un meci extraordinar. În care tehnicitatea a fost dublată de o puternică dorință de victorie. Așa se și explică avantajul de 7 puncte, uneori chiar 9 puncte din prima repriză. La reluare, campioanele revin și reușesc să întoarcă rezultatul de la 39-31 la 40-41, în numai trei minute, prin seria foarte bună a Aurorei Dragos. De aici scorul al-

ternează, pentru ca în minutul 37, deci cu 3 minute înainte de final, clujenele să conducă cu 49-52. El, bine, au urmat minutele de excepție ale Dianei Ciupă, care înscrie două aruncări de 3 puncte, aducîndu-și din nou echipa în avantaj: 55-52 în min. 38. Finalul este incandescent, clujenele ratează sansa unui atac și Diana stie să mențină echipa în atac. Urmașa, Monica Brosovszky este faultată și transformă cele două aruncări libere, stabilind scorul final: 57-52.

Constar Universitatea Arad: Laura Nitulescu 20, Diana Ciupă 12 (2x3), Melinda Metzger 11, Monica Brosovszky 11, Carmen Nastor 3, Ana Buruzs, Corina Latco, Irma Jambor. De la oaspetele cele mai bune realizatoare au fost Dragos 24 și Morosanu 10. ALEX. CHEBELEU

Handbal — Divizia B

In etapa de duminică a Diviziei B la handbal feminin, jucătoarele de la FZ Tricolor au obținut o nouă victorie, la o diferență ce ne scutestă de orice comentariu: FZ Tricolor —

— Textile Timisoara 33-17 (17-9). Pentru echipa arădeană golurile au fost marcate de: Baboi 3, Inoană 5, Buda 6, Serdan 3, Gană 14, Bartăs 1, Hirja 1.

Deocamdată, căldura...

urmare din pagina 1
Nmc/oră. Or, o repartiție astăzi de mare nu prea avem sanse să o câștăram...

Dl. director este însă relativ optimist, în sensul că și fără stocul de păcură să ar putea trăi, dacă aceasta ar veni, ritmic, conform necesarului, cind va începe sezonul rece. Si în această privință suntem, însă, tot în domeniul presupunerilor și al promisiunilor de genul „tocmai a sosit un vapor care se descarcă... deci păcură e pe drum...” (în privința vapoarelor, am mai auzit noi și de cele cu zăhăr subvenționate, care n-a mai sosit la destinație...)

In orice caz, CET Arad și-a făcut o strategie proprie pentru a asigura, cît se va putea de bine, căldura pentru populație. În prezent, CET furnizează abur industrial și sunt gata de funcționare. Iar pentru păcură și gaz nu ne rămîne decit să primim cu speranță spre Guvern, ca toată tara de altfel, flindcă nici un județ nu stă pe roze în această privință. Care Guvern și ce va face el, astăzi rămîne de văzut...

FC Bihor 9 2 2 5 6-11 5
CFR Cluj 8 3 0 6 12-33 6
Olimpia 9 2 1 6 13-17 5

Etapa viitoare: Olimpia — Unirea, UTA — Bocsa, Metrom — Corvinul, CFR Timisoara — ICIM, Resita — Maramureș, FC Bihor — Drobota, Tractorul — Zalău, Jîul Petrosani — CFR Cluj, Jîul Craiova — Cugir.

Divizia C

Rezultatele etapei a IX-a:
CFR Arad — Gloria Arad 2-2, West Petrom Pecica — Gloria Ineu 6-1, Crisana Sebis — Soimii Pincota 2-0, Crisul Chisineu Cris — Muresul Zădăreni 2-1, Victoria Ineu — Agroindustrial Curtici 1-0, Blănarul — Victoria Nădlac 3-0, Unirea Sofronea — Olimpia ISD 0-1, CPL — ICRTI 15-0.

CLASAMENTUL

OL ISD	9	7	1	1	18	9	15
West P.	9	7	0	2	21	6	14
CPL	9	5	3	1	30	3	13
Agroind.	9	6	1	2	20	3	13
V. Ineu	9	5	2	2	17	12	12
CFR Arad	9	4	2	3	20	12	10
GL Ineu	9	5	0	4	18	17	10
GL Arad	9	4	1	4	25	12	8
Crisana	9	4	1	4	16	13	8
Muresul	9	4	0	5	14	15	8
Crisul	9	4	0</td				

PUBLICITATE • ADEVĂRUL • PUBLICITATE

mica
publicitate

vinzari

Vind urgent apartament cu 2 camere, Grădiste, telefon 39048. (21863)

● Vind gheretă CPL tip Tina, nemontată. Posed spatiu, telefon 68473, după orele 18. (21982) ● Vind apartament 2 camere, etaj II, confort I, sporit, aranjat, pivniță, garaj, str. Poetului bloc A-60/b ap. 11, telefon 49969. (21959) ● Cumpăr urgent apartament 2 camere, etaj I, Mirorita, sau zonă apropiată, telefon 62377. (21821) ● Vind garsonieră confort I, Micălaca, bloc 233, etaj L ap. 26, informații telefon 65562, după orele 16. (21931) ● Vind sobă electrică de gătit, cu 4 ochiuri și cupitor, fabricatie americană. Informații la telefon 75470 sau Electrocasnica din str. Eminescu nr. 4. (21489) ● Vind televizor alb-negru Diamant 210, informații la telefon 46080, după orele 17. (21297) ● Vind Fiat 1300 în stare foarte bună, telefon 47481-47485, orele 7-15. (20419) ● Vind casă cu grădină în Sebis, str. Păcii nr. 5, informații la telefoanele 969-20811, Timisoara 96-182054. (21501) ● Vind pendule vechi și ceasuri de buzunar și alte obiecte antice, biografia și Omagiu Ceausescu, alte cărți rare, telefon 21403. (21511)

Vind apartament una cameră, posibilități privatizare, mobilă dormitor, str. E. Potier nr. 31, ap. 3. (21494)

Cumpăr tablouri văloroase, telefon 18117, orele 21-23. (21493)

● Vind casă în Cuvin, informații telefon 329 Ghioroc. (21401) ● Vind camion 5 tone Bucegi, bună funcționare, telefon 30737. (21408) ● Vind tractor U445 an de fabricație 1990, informații Sântana, telefon 445. (21416) ● Vind apartament 3 camere, una mobilă combinată, cartier Pirneava, str. Gh. Doja nr. 123, telefon 14625. (21421) ● Vind mașină de spălat Automatic Super, nouă, pret convenabil, telefon 63650. (21425) ● Vind apartament 2 camere 25 mii DM, telefon 43971. (21428) ● Vind apartament 2 camere, str. Imasului bloc 4, sc. B, etaj I, ap. 8, vizibil duminică intre orele 7-12. (21437) ● Vind televizor clasic și ceasuri de perete vechi, radio Bucur pentru piese, telefon 60070. (21451) ● Vind apartament 2 camere, bloc, zona Confectii, garnitură mobilă veche și una nouă, telefon 35342. (21455) ● Vind ampliuner Delia și parabolă satelit, telefon 33343. (21459) ● continuare în pagina 4

Societatea Comercială SRY LANKA Construcții ANGAJEAZĂ

- economisti
- ingineri constructori
- maștri constructori
- secretară dactilografiă
- primitor distribuitor; vechime minimă 5 ani
- zidari, dulgheri mozaicari, zugravi, timplari
- fierar betonist
- sofer grad B, C, D, E
- mecanici auto categoria 3-6
- femeie de serviciu 4 ore/zi
- instalatori termosanitari
- muncitori necalificați
- paznici

SAUȚĂ

terenuri de construcții în zonă centrală

EXEGUUA

lucrări de construcții noi, investiții, reparații civile și industriale

- acoperișuri cu șarpantă
- hidroizolații
- Instalații termosanitare

INFORMAȚII telefon : 64274; 65892; 65893. (3131)

S.C. „Avicola” Jebel Jud. Timiș

Vinde en gros:

— orez, pulpe pui, — calitate exceptională, cartofi deosebiți în condiții convenabile.

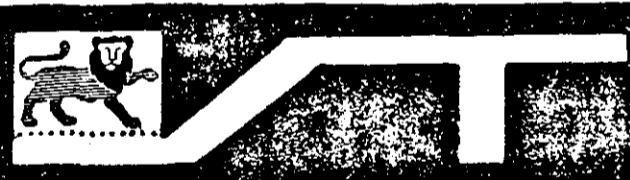
Informații la telefon: 96 — 11.27.19 sau comuna Jebel — telefon: 27. (3531)

SOCIETATEA COMERCIALĂ „FARMEC” S.A. CLUJ-NAPOCA

Str. H. Barbusse nr. 16, telefon 95/132066, fax 95/132700
telex 31310, cont nr. 301003801 BRCE CLUJ

ORGANIZEAZĂ ÎMPREUNĂ CU CAMERA DE COMERT SI INDUSTRIE A JUDEȚULUI ARAD

In perioada 15-16 octombrie 1992 o expoziție de produse cosmetice, cu posibilități de contractare pentru toți agenții economici interesați. Expoziția va avea loc la sediul CCI Arad str. Closca nr. 5 și va fi deschisă între orele 10 și 18. (3445)



S.C. SAMIAS TUREXIM S.R.L. Str. Unirii nr. 6

ORGANIZEAZĂ EXCURSII IN:

— TURCIA — pret 8500 lei și 35 DM
— POLONIA — pret 7000 lei și 20 DM
Inscrieri pentru Lipova se fac pe str. Lugojului nr. 1 H, telefon 960/67216 între orele 9.00-18.00.

Incepînd din data de 11 octombrie organizăm excursii cu 2 nopti cazare.
Deschis între orele 9-18, telefon 18734. (3302)

Str. Unirii nr. 6.

Societatea Comercială S.C. PETER'SIL.

Vă invită în condiții deosebite de călătorie cu autocare sirbești, ultramoderne, climatizate, video, 2 șoferi. În cadrul:

— TURCIA — plecarea în fiecare duminică cu una și două nopti-oază la Istanbul, la cele mai avantajoase prețuri. Călătoria se face dină-dată prin Iugoslavia.

Executive transport persoane în GERMANIA pe ruta: NURNBERG — STUTTGART — FRANKFURT — MAINHEIM — KARLSRUHE. Plecarea în fiecare duminică.

Informații și inscrieri, zilnic între orele 7-10.00 dimineață la telefon 35741, orele 18.00 — 23.00. Arad. (3117)



SOCIETATEA COMERCIALĂ D.I.M. S.R.L.

Str. Banu Mărăcine Bl. 4,
Se. B, Ap. 10
tel/fax: 40-(9)86 — 22258

VA OFERA:

1. — **SALVUATOR NEW WREN COMPUTER (GERMANIA)** garantate de firma MANNESMANN TALLY (GERMANIA);

— NTG 286 16 MHz, 1 MB RAM, Floppy 1,44, HDD 40 Mb, VGA color, baby tower, mouse.

— NTG 386 25 MHz, 1 MB RAM, Floppy 1,44, HDD 105 Mb, VGA color baby tower, mouse.

— NTG 386 — 40 MHz — 256 KB cache

— NTG 486 — 33 MHz

2. — Imprimante MANNESMANN TALLY:

— MT 81 A4, 9 aca, 180 eps

— MT 86 A3, 9 aca, 1800 eps

3. — **GASH DE MARCAW ELECTRONIC**:

— ELKA 82 — pret: 79.000 lei

— ELKA 85 — pret: 89.000 lei

— NIKO — pret: 120.000 lei

4. — **GINTARE ELECTRONICE:**

— NEP 15, pînă la 15 kg

5. — **TELEFAXURI:**

— PANASONIC KX F 50 — 325.000 lei

6. — **COPIATOARE CANON:**

— CANON NP 1020

— CANON 1520 NP

7. Hirtie A4 (import Suedia) — 2,90 lei/pag.

Firma oferă în preț transport la beneficiar, instalare instructăj de utilizare, garanție absolută 12 luni, servicii post garanție.

Ne puteti suna și la telefon: 13513 sau 65746 între orele: 13.30 — 18.30.

VA MULTUMIM!

SOCIETATEA „DIM” VA AȘTEAPTA!

SOCIETATEA „ATLANTIC” S.R.L.

Vă invită în excursii în:

— POLONIA — plecarea în fiecare marți

— TURCIA — plecarea în fiecare DUMINICĂ — călătorie cu autocar climatizat, ultramodern, e noapte eazăre la ISTANBUL, un mie dejun.

— CEHOSLOVACIA — în fiecare luni

TRANSPORT PERSONALE în GERMANIA. Plecarea în fiecare luni.

1. Nurnberg — München — Augsburg — Ulm — Stuttgart — Karlsruhe — Mainheim — Frankfurt — Köln.

EXCURSII IN CHINA + CONGEDIU LA MAREA EGEE.

Mari reduceri de preturi pentru transport de persoane în Germania.

2. Excursii în Cipru — pentru meciul România — Cipru, în luna noiembrie.

3. Excursii în Cairo.

Informații și inscrieri, zilnic între orele 9-18.00 la telefon 16923 Arad, str. Toth Sandor (Teatrul) Bloc 2, ap. 2. (3116)

ECO TOURS

VA OPERA!

EXCURSII:

— POLONIA — 4 zile prin Ceho-Slovacia, plecări din marți 4, 11, 18, 25 octombrie 1992.

— TURCIA — 5 zile, 2 nopti eazăre, cu mic dejun, autocar german, plecări în fiecare MARTI 6, 13, 20, 27 octombrie 1992.

— TRANSPORT DE PERSONALE CU VIZA IN GERMANIA, plata în lei, DUS-INTORS, pe ruta: REGENSBURG, NURNBERG, WURTZBURG, FRANKFURT, DARMSTADT, MANHEIM, HEILBRONN, STUTTGART, KARLSRUHE, RASTATE.

Plecări din Arad în fiecare sămbătă ora 9.00, plecări din Germania în fiecare LUNI dimineață.

Rezervări și inscrieri la SG „LA VIOLETA” SRD Bd. Revoluției nr. 57, telefon 33544 între orele 8-16. (3113)

**mica
publicitate**

— *vezi mai multe din pagina 3*

Vind apartament 3 camere, decomandate, etaj I, Piată UTA, informații telefon 12239, (21469). • Vind Fiat 850 piese de schimb și părți sparte BMW, telefon 33619, str. Zsigmond Moricz nr. 37, (21472). • Vind 1 (una) saltea, 1 fotoliu, cu măsuță, telefon 13556, (17).

Vind urgent apartament confort I, 3 camere decomandate, pret convenabil, ocupabil imediat, zona Micălaca, telefon 69797, orele 8-18, (20481).

Vind butelie aragaz, normală, telefon 41825, (20479).

Vind apartament 3 camere Bl. 50, Sc. C, ap. 15, et. 3, pret 3 milioane, Alfa, (20476).

Vind loc casă, cartierul Funcționarilor, autocamion Diesel 5,3 tone, marca Mercedes. Microbus Diesel marca Peugeot cu 3 locuri pentru marfă, fabricatie 1987, aparăt proiecție video color cu ecran de 1 m și 15 cm, marca Panasonic și ladă frigorifică germană, telefon 17722 după ora 16, (20488).

Cumpăr autoturism de preferință Diesel sau pe benzină marca Mercedes tip Cobra nr. 123, avariat sau defect, înmatriculat în circulație, telefon 17722, după ora 16, (20488).

Vind 140 ci. Esanu Dumitru loc. Livada nr. 218, (20525).

Vind Aro Diesel carosat, Dacia 1310, Dacia Furgon, Dacia Break, telefon 18818, (20523).

Vind Lada Samara, nouă, informații la telefon Chisineu Cris 960/20477 între orele 8-18, (20440).

Vind casă în Macea, nr. 149, telefon 223 A, (20014).

Vind televizoare color cu telecomandă, pret 129.400. Informații telefon 22886, zilnic între orele 9-17, (20045).

Vind teren intravilan, spațiu excelent pentru privatizare în Pecica, în vecinătatea soselei Arad-Nădlac. Informații telefon 64925, (20415).

Vind apartament 3 camere, parter Micălaca 189, Sc. B, ap. 2, telefon 63667, pret 3,8 milioane, (21911).

Vind apartament 2 camere, et. I, parchetat, pret 2,8 milioane, telefon 65058, (21911).

Vind apartament 4 camere parter, posibilități privatizare, telefon 62111, pret 4,5 milioane, (21911).

Vind vitrină frigorifică cu 7 părți inox (nouă), telefon 33132, (21868).

S.C. „Mirada construct“ S.R.L.

Str. Hunedoarei nr. 9, telefon 68043

EXECUȚĂ LUCRĂRI DE:

- hidroizolație, termoizolații.
- construcții, reparări constructii.
- instalări sanitare, faianțări.
- acoperișuri cu tiglă.

ANGAJEAZĂ

- zidari, mozaicari, dulgheri.

(3473)



IMPORT-EXPORT

VINDE

din stoc către cei interesați următoarele produse alimentare:

- Conserve carne de porc și vită. Hot-Dog
- Conserve de peste (Olanda)
- Ulei floarea soarelui (Grecia)
- Biscuiți maxi-mix, stiksuri, covrigi (Germania)
- Dulciuri — gumă de mestecat 4 sortimente, Topitop, Lolis, Bonibon, Jelibon etc.
- Cafea Ness, Alvorada 100 gr., Ness la 100 gr.
- Cafea boabe 1/4 Wiener. Cafea vid Wiener
- Cafea 1 kg.
- Tigări: Camel lung, Camel scurt, LM, Bond, Assos, Kent, Kim, Marlboro
- Cosmetice — Impuls, Denim, Axe, Rexona
- Săpunuri: FOM, detergent veselă, balsam
- Băuturi răcoritoare — Pepsi 1,5 l, Coca cola 1,5 l la doză — Fanta, Flirt, Coca-cola
- Băuturi la sticlă — Cola mic 1/2 l, concentrat de mere, struguri, piersici (la cutie TERAPAX)
- Băuturi alcoolice — Whiski Balantines, TEACHERS, John Player Special, Royal House, Alcool, Palincă, Lichior Grecia (Fidrome), Lichior Veber
- Bere la sticlă 1/2 — 20 sortimente Germania
- Bere la sticlă 0,66 Dreher
- Bere la sticlă 0,33 Dreher
- Bere doză — Dreher, Stefl
- Alune — 50 gr, 100 gr, 200 gr.
- Vată medicinală
- Cămași bărbăti
- Electronice și electrocasnice — diverse Gama Moulinex și Panasonic
- Instalații de aer conditionat

(3351)

S.C. „COMIMPEX — IULIA“ S.R.L.

ORGANIZEAZĂ EXCURSII RAPIDE

— TURCIA — plecare în fiecare lună dimineață orele 5,30, în zilele de 12, 19, 26.10.92 cu autocar confortabil.

— POLONIA — plecare în fiecare martă.

INFORMAȚII SI INSCRIERI SE FAC LA

1. Sediul Firmei din Micălaca, bloc 523, sc. A, ap. 15, telefon 60360 orele 17-22.

2. Biroul Copiat Acte „PRINTUS“ înălță Biserica Rosie orele 8-16.

3. B-dul Revoluției nr. 25, ap. 4 (înălță Restaurantul „UNIC“ — Podgoria) orele 9-17. (3475)



Organizează săptămânal excursii:

- TURCIA 9500 lei și 40 DM — 2 căzări — luni
- POLONIA 7000 lei și 20 DM — în fiecare lună
- UNGARIA (2300 lei și 100 forint). Martă, joi, vineri, sămbătă.

Informații: str. Bascului nr. 8 (în curte) telefon 23493. SC „VIOLETA“ nr. 57 — telefon 33544 și SC „SI-RIUS“ — str. Horia nr. 2, telefon 13003.

ANGAJAM:

— Unicălgii și vopsitori, telefon 23772.

Societatea Comercială „Trans-AF“ Arad

ORGANIZEAZĂ

In data de 15 octombrie 1992, concurs pentru ocuparea postului de economist.

Condiții: studii economice superioare.

Relații la sediul din str. Eftimie Murge nr. 82-83 telefon 23852. (33169)

Societatea comercială „Exquisit“ SRL

VA OFERA

INSTALATII SATELIT COMPLETE

24 ore pe zi muzică, 24 ore filme, 24 ore sport, 24 ore informații, desene animate.

PRODUSE DE CEA MAI BUNĂ CALITATE LA CELE MAI SCĂZUTE PREȚURI

- L.N.C.-uri Japoneze
- Receptoare Cambridge stereo — Anglia.

ORAR: 8-17.00 str. Iuliu Maniu 2-10 (vis a vis de Tezăra Podgoria). Telefon 33583 (3467)



STEX 1 — NOU STEXI

CIRCUIT DE ÎNTRAJU-

TORARE SOCIALĂ

SISTEM GERMAN

GARANTAT

Doriti un televizor color?

Un videorecorder?

NIMIC MAI SIMPLU!

Prin depunerea unei sume de bani cuprinsă între 5000 lei și 30 000 lei obțineți un cîștig de 3 ori mai mare (între 15 000 și 90 000 lei).

Prin plăti încep după 4-8 săptămâni de la primele inscrieri plătite într-o singură rată.

Se asigură reînscrierea automată într-o fază următoare unde cîștigurile sunt similare cu prima fază.

Noi nu promitem mai mult decât putem oferi, dar nici nu oferim mai puțin decât promitem.

Evidență calculator. Algoritm german!

Cîștiguri multe... pentru mai mulți!!!

Inscrierile se fac la sediul societății zînnîc între orele 8-16.00, sămbătă 8-12.00 începînd cu data de 3.09.1992.

STEX — ADRESA, Str. Săvinesti nr. 1, Ap. 5 (în curte îngă Optica HELIOS colț cu Mețianu). (3365)

SOCIETATEA COMERCIALĂ „ALIN“ S.R.L.

Vă anunțăm că au început plățile jocului colectiv de înfrățitorare.

LUNI 12.10.92 A6726 — A7000

MARTI 13.10.92 A7001 — A7500

MIERCI 14.10.92 A7501 — A8000

JOI 15.10.92 A8001 — A8500

VINERI 16.10.92 A8501 — A9000

SIMBĂTĂ 17.10.92 A 9001 — A9500

La 2000 lei depășești primii 14000 lei în trei rate.

La 20000 lei depășești primii 140000 lei în trei rate.

Fotodată firme va ofera prin magazinul NON STOP produse alimentare de cea mai bună calitate și la cele mai accesibile prețuri, pentru firme particulare și de stat. Livrăm produse alimentare.

VINDE EN GRÖS

— Suc 1,5 l Ungaria

— Bere import la sticlă și doză.

— Dulciuri, napolitane, bomboane

— Stiksuri și alte produse alimentare adesea practicat

— Bere la sticlă și la doză.

— Suc doză, palinka Ungaria.

— Orez import

— Ulei

Depunerile și plățile se fac la sediul firmei din Afad, cartier Micălaca, Calea Lipovei nr. 103 A, prima stație de tramvai de la viaduct. Informații telefon 62410. (2362)

Magazinul „Select“

al SOCIETĂȚII COMERCIALE „MERGE COM“ S.R.L. situat în B-dul Revoluției Bloc 2B (de la intersecția cu strada Roșu pe linia liniștită de tramvai spre gară).

ANGAJEAZĂ: Vinzătoare

Sofer: vechime minim 2 ani.

VINDE EN GRÖS și EN DETAIL

la cele mai reduse prețuri

— Tigări import.

— Cafea,

— Coca cola la doză

— Bere Dreher la sticlă 0,5 litri, bere la doză 165 ml

— Rum, Vodca — Ungaria

— CONSERVE CARNE 188 gr. și 245 gr. import MANDA și ANGRIA

DORITI SA VAGIȚI UN CADOU! Magazinul va ofera bijuterii din AUR, ARGINT, latoare mari de model, gablonzuri IWABIA și o gamă largă de produse textile, electronice, fructăminte, cosmetice.

PREIA MARFURI IN CONSIGNATIE

Nu există la cerere oră și zi și din acoperire magazinul are dispozitivul său, INFORMATIV la telefon: 52316. (2167)

mica publicitate

urmăre din pagina 4

● Vind apartament 2 camere, mobilat, Micălaca, telefon 65914, (20508) ● Vind instalatie Pal-secam si ton pentru televizoare import, telefon 13202, (20507)

● Vind casă 4 camere în Grădiște, str. Negruzi 64, telefon 23929, (20040) ● Vind autoturism M.461, casserie Aro 243, motor Aro nou, Covăsint nr. 620, Haia, (21974) ● Cumpăr Volkswagen Kadet avariat, telefon 33419, (21865) ● Vind urgent mobilă vopsită, cameră de zi, pret convenabil, telefon 39960, (20438) ● Vind casă cu grădină, congelator, dormitor, pe valută, Aradu Nou str. Molidului 49 A, informații zilnic 10-18, (20442) ● Vind casă mare din cărămidă 4 camere, 2 bucătării, baie anexă, apă curentă și grădină. Vind două butelii și una rusească, telefon 47059, zilnic orele 17-22, (20441) ● Vind blană vulpe argintie trei sferturi, în valută sau lei, telefon 18206, după ora 13, (20466) ● Vind urgent W. Golf Diesel fabricatie 1987, 5 usi, telefon 16335, str. Steagului nr. 7, (20451) ● Vind casă cu grădină în Secusigiu, zonă centrală. Vind uși și geamuri din demolări, telefon 68664, (20473)

Cumpăr apartament 2 camere, zona Vlaicu, ocupabil imediat, telefon 49102, (20449)

Vind urgent gheretă în P-ta Miorita. Informații telefon 37878, între orele 19-21, (20474)

● Vind Renault de epocă, rame dadant, ceară, propolis, telefon 13520, (21572)

● Vind apartament 2 camere, confort I, pe valută, zona Vlaicu, telefon 38566, (21555) ● Vind Tractor U.650 M cu remorcă și basculă, Ineu str. Gh. Lazăr nr. 4, telefon 12117 Ineu, (21538) ● Vind casă în satul Tisa Nouă nr. 244, informații familia Bota Ana din Tisa Nouă, (21532) ● Vind haină vulpe polară, mărimea 48, telefon 39916, (21520) ● Vind coltar bucatărie, masă și 2 scaune, informații telefon 31567, între orele 9-20 zilnic, (21529) ● Vind ieftin Ford Taunus, MZ 150 cmc, str. Pagului nr. 51, (21518) ● Vind convenabil radio Bucur 1, Selena, TV Sirius, soție încălzire, petrol, înzizitor electric Ravent, minimasina spălat rufe, telefon 31533, (21541) ● Vind apartament una cameră, zona Alfa, et. 4 și 5 la teren arabil, com. Grăniceri, telefon 32203, între orele 16-18, (20035) ● Vind video recorder Stereo, informații la telefon 31324, (20434) ● Vind Commodore 64, telefon 31655, (20431) ● Vind canapea extensibilă dubă, canapea extensibilă simplă, dulap construit cu 2 usi, masă extensibilă lustruită, măsuță. Informații telefon 11057, (20430)

Inchirieri

● Inchiriez apartament 2 camere, mobilat, telefon 3222 zona Miorita, pe vînzare în pagina 6

NOU! • NOU! • NOU!

SOCIETATEA COMERCIALĂ „Transdara“ SA Arad

Cu sediul în Autogara Arad anunță deschiderea traseului internațional ARAD — VESZPREM cu plecare în fiecare joi la orele 04.00 din Autogara Arad, reîntoarcere vineri la ora 16.00 din Autogara Veszprem la prețul de 2.800 lei dus-intors, începând cu data de 15.10.1992.

Execuția următoarele trasee internaționale: Arad — Szeged — miercuri, miercuri, joi, vineri, sămbătă — 1.100 lei

Arad — Gyula — miercuri, vineri, duminică — 900 lei

Arad — Bekescsaba — miercuri, sămbătă — 1.000 lei

Arad — Budapesta — miercuri orele 5.30 — 2.500 lei

Arad — Baja — miercuri și vineri — plecare orele 20.00 — 1.800 lei

Toate cursele sunt în convenție cu partenerul maghiar prin Ministerul Transporturilor din Ungaria.

In fiecare joi vine prin licitație autovehicule și mijloace fixe la ora 10.00. (3511)

Societatea comercială „Integral“ S.R.L. Arad

Str. Blanduziei nr. 42

VĂ OFERĂ DIN STOC

CARTOFI, soi Desire calitatea I-a, import Ungaria, în saci egalizați de 25 kg. la prețul de 78 lei/kg. Informații la telefon 61162 sau 37296. (3523)

Societatea comercială „Arbema“ S.A.

Până la data de 15.10.1992 SC ARBEMA SA Arad cauță partener pentru confectionarea unei șarpante metalice.

Relații la telefon 46850 sau la sediul unității Calea Aurel Vlaicu nr. 270. (3532)



R.A. TRANSPORT ARAD
Calea Victoriei nr. 35-37

ANGAJEAZĂ

— Vopsitori auto, cu o vechime minimă în meserie de 5 ani.

De asemenea recrutează personal în vederea deschiderii cursului de conducători tramvai (muncitori calificați în meseria de electricieni sau lăcațuși, vîrstă 20-40 ani, domiciliu stabil în municipiul Arad).

Informații la sediul regiei, birou personal sau la telefon 21773. (3519)

S. C. MARY S.R.L.
Str. Răchitel 35 (cartierul funcționarilor)
Tel. 33550

Vă oferă:

- Corpuri de iluminat exterior casnic, industrial și auto.
- Firme luminoase pentru vitrine și spații comerciale.
- Pieze auto electrice, plastic și tot strictul necesar al auto-vehiculului.
- Cuptoare electrice de gătit, cat și cuptoare de încalzit.

Vînzarea se face la prețurile vechi.

SOCIETATEA COMERCIALĂ „ALIMPEX“ SRL ARAD

VINDE EN GROS și EN DETAIL

- Tigări import
 - Bum Ungaria 1/2 sticla
 - dulcduri
 - angajăm prin concurs casieri facturi.
- Concursul va avea loc în data de 14 octombrie 1992 orele 18.00. Informații la telefon 63837 după orele 20. De asemenea anunțăm noul sediu al depozitului: str. Egalitate nr. 8 (Grădiște, sensul spre Oradea, în capătul podului prima stradă la dreapta).

VĂ ASTEPTĂM! (3474)



INTERCOM S.R.L.

Vinde din depozitul său (situat în incinta depozitului de mobilă) din str. Brezoianu, următoarele produse la prețuri convenabile:

- Lambriri din brad, de 1.5 și 2 metri
- Scări duble și simple la 2, 2.5 și 3 metri
- Cherestea din brad de 24 și 48 mm, 4 metri.

Relații suplimentare zilnice între orele 9-16 la telefon 19691 sau personal la depozit după același program.

SOCIETATEA COMERCIALĂ „SOMET“ S.A. ARAD

Str. Grădina Postei FN

Vinde la licitație în data de 22 octombrie 1992, ora 10.00 următoarele mijloace de transport cu durata de serviciu expirată:

- Autoduba RD 12135 — 1 buc.
- Autobasculantă RD 12215 — 1 buc.
- Tractor A 1800 — 1 buc.
- Autobetonieră RD 19 AB1 — 1 buc.

Informații la sediul unității sau la telefon 37624.

SOCIETATEA COMERCIALĂ „IMAR“ — S.A. ARAD

organizează concurs pentru ocuparea următoarelor posturi:

- economisti (2 locuri):
 - 1 economist specialitate finanțe-contabilitate.
 - 1 economist specialitate comerț exterior, cunosător al limbii germane, sau absolvent cu pregătire medie, de asemenea cunosător al limbii germane;
- sculptori (13 locuri).

Relații suplimentare la sediul societății, Calea Aurel Vlaicu nr. 14, Serv. Management, tel. 47905, inter. 197. (3510)

SOCIETATEA COMERCIALĂ „CONSTAR“ S.A. ARAD

Str. Ms. Ion Antonescu nr. 14

ANGAJEAZĂ

- 15 zidari
- 12 dulgheri
- 4 timplari mobilă și binale
- 1 vopsitor auto
- 1 forjor, 1 bobinator, de la categoria a 2-a în sus. De asemenea mai angajează 15 muncitori necalificați, pentru calificare la locul de muncă în meserile de filnisat.

Informatii la telefon 34537 interior 186; 117 la compartimentul personal. (3524)

„Romatsa“ Arad

cu sediul pe aeroportul Arad

ORGANIZEAZĂ

Urgent concurs pentru cursuri de CONTROLORI TRAFIC AERIAN.

Condiții: bărbați cu stagiu militar satisfăcut, vîrstă maximă 25 ani;

— absolvenți de liceu cu media la examenul de bacalaureat peste nota 7; cunosător de limbă engleză și franceză.

Inscrieri la sediul unității pînă la data de 22.10.1992. Informații suplimentare la telefon 11130 și 18129. (3491)



VA OFERA

— GERMANIA — tur-retur zilnic pe toate rutele, se asigură viză și ADAC.

EXCURSII DE AGREMENT SI AFACERI

— UNGARIA, POLONIA, CEHOSLOVACIA, TURCIA — săptămânal.

— Marea Egee, Franța, Cipru, Thailanda, SUA, Anglia, China — lunar.

Asigurăm toate serviciile turistice, plus viză.

Inscrieri la Hotelul Muresul — telefon 11543 zilnic de la 9-17.00. (3538)

CAMERA DE COMERT SI INDUSTRIE A JUDETULUI ARAD împreună cu ASOCIAȚIA PATRONILOR DIN ARAD

invită miercuri 14 octombrie a.c. ora 10, la Casa de Cultură a Sindicatelor din Arad, la o întîlnire între Oficiul Județean pentru Protecția Consumatorilor din Arad și reprezentanții societăților care practică comerț cu ridicata, cu amănuntul și import-export, în cadrul căreia se vor discuta:

— Ordonația Guvernului nr. 21/92, referitoare la interzicerea comercializării produselor neinscripționate în limba română:

— modalitățile de organizare a activității firmelor comerciale pentru a nu cădea sub incidența legii pentru protecția consumatorilor și a suferi din această cauză.

Pentru ca discuțiile să fie purtate în cunoștință de cauză, începînd cu luni 12 octombrie a.c., Serviciul Relații al Camerei de Comerț furnizează contra cost copile Ordonanțelor 20 și 21/92.

Fără prezența masivă a firmelor interesate, Camera de Comerț și Patronatul nu vor putea să-și fundamentalizeze luarea de poziție ca fiind în interesul Dvs. economic.

Vă așteptăm.

SOCIETATEA COMERCIALĂ „DALK“ SRL ARAD

Str. Roza Luxemburg nr. 4 (se ajunge din P-ta Mare pe str. Emanoil Gojdu prima la stânga).

VA OFERA EN GROS și EN DETAIL

la prețuri avantajoase

- sare de lămiie la plic de 25 gr.
- tigări import (Kent, Assos, L.M., B.T.)
- Cafea Ness și boabe
- Napolitane import, biscuiti import.
- Suc cola la 1.5 litri.
- Gumi de mestecat, ciocolată, Kiss, drageuri ciocolată, spaghete, alune, bomboane ambalate la 200 gr.
- Săpun elevan, băuturi alcoolice.

(3541)

mica schimburi

urmare din pagina 5

lăută, pe termen lung, telefon 69995. (20432) ● Primesc în găzădă 2 băieți, din județ, cameră separată, telefon 15437 (21195) ● Primesc fețe în găzădă, comuna Vladimirescu str. Lenin nr. 28. (21007) ● Inchiriez apartament 2 camere, zona Tic Tac, informații telefon 35269, după orele 15. (20026)

Dschimburi

● Schimb 2 garsoniere, confort I, proprietate cu apartament 2-3 camere sau casă (variante), telefon 61215 după ora 16. (21687)

diverse

● Caut femeie pentru menaj și îngrijit 2 copii de 3 și 4 ani. Telefon 17864 între orele 8-15. (17)

● Caut zidar pentru tențială telefon 41024. (20)

● Inchiriez sau vînd preșă timbrărie, septe bacuri originale, telefon 46660. (21)

● Ofer spre inchiriere spațiu comercial în Curtici. Relații la telefon 38222 Arad. (20017)

Repar garantial televizoare (alb-negru) la domiciliul clientului, telefon 42722. (20530)

S.C. „ROMCOMPIMEX“ SRL, P-ta Mihai Viteazul, telefon 36245, vînde zilnic BANANE, en-gros, între orele 8-20. (20446)

S.C. „GEORGEMAN“ SRL, vînde tigări Monte Carlo, en-gros 142 lei/pachet. P-ta Mihai Viteazul, ghereta nr. 13. (20447)

S.C. cu capital privat, angajează electricieni, bobinatori și lăcături pompe submersibile normă 1/1 — 1/2 sau pensionari pentru Arad, televizor 44795, 90/789908. (20493)

BIROUL DE INTERMEDIERI, vînzări, cumpărări, schimburi, inchirieri în domeniul imobiliar (case, apartamente, terenuri, spații comerciale, certificate de proprietate) vă oferă varianta optimă. Informații B-dul Revoluției nr. 96, telefon 16659, între orele 9-16. (20498)

Firma DELFINUL SRL, vînde ciment, var în saci, xerox, hirtie xerox import Germania, telefon 14760, 14526. (20412)

Firma DELFINUL SRL vînde piese auto și motoare Volkswagen microbus, Scirocco, Passat, Audi 80, 50, Opel Ascona, Mercedes, BMW, Ford Taunus. Informații telefon 14526. (20412)

Cursuri BALMAR cu durată de patru săptămâni: contabilitatea firmelor particulare — 5000; secretar-dactilograf — 5000; coafură, frizerie, manichiură — 6000; croisut 5000; Garantăm învățarea. Telefon 21630, între orele 10-18. (218843)

SCCA PRESTAREA
Pincota, angajează, mecanic industrie usoară (reparări și întreținere mașini cusut industriale). Relații suplimentare la telefon 966-22231 sau la sediul unității, Pincota, str. T. Vladimirescu nr. 69. (21994)

Firma „MERIDIAN 22“ ORADEA caută spațiu comercial pentru închiriat în zonă centrală, oferte la telefon 99-132779 sau 130665. (20032)

SC CRISTIANA SRL vinde en gros tigări: LM, CAMEL, FORTUNA și altele, informații str. Metianu nr. 3, telefon 13378. (20007)

SC ARDELEAN SEL ARAD, vînde IN RATE, prin magazinul situat la parterul blocului Z 27 Aurel Vlaicu: pantofi din piele pentru bărbați (2720-3520 lei); pantofi femei (1270-2750 lei); pantofi copii (529-585 lei); cizme piele bărbați (4559 lei); ghete postav pentru copii (588-628 lei); espadrile femei (958 lei). Stimate cumpărători, sinteti așteptați zilnic! Informații telefon 19883. (20027)

Servicii „FOTO COLOR“, nuntă, botezuri, aniversări, prețuri minime, telefon 63644. (20439)

„SUPER ELECTRON SERVICE“, execută reparări televizoare alb-negru, prompt și rapid, la domiciliul clientului, telefon 12224. (20439)

Firma „INTER-EXPORT“ organizează excursii în TURCIA cu autocar ultramodern în fiecare duminică, transport de persoane în și din GERMANIA cu plecare în fiecare ioi și return în fiecare duminică. Informații și inscrieri, P-ta Sporturilor nr. 9, Bl. 24, et. IX, ap. 68, telefon 35586. (21661)

FIRMA CRONOS organizează excursii în TURCIA — marti 27 octombrie — 2 nopti căzăre — ghid Carmen Moldovan; UNGARIA, POLONIA. Informații bloc LIBELULA, sc. C, etaj III, ap. 12, telefon 36029. (21621)

Firma „INTER-EXPORT“ organizează excursii în TURCIA cu autocar ultramodern în fiecare duminică, transport de persoane în și din GERMANIA cu plecare în fiecare ioi și return în fiecare duminică. Informații și inscrieri, P-ta Sporturilor nr. 9, Bl. 24, et. IX, ap. 68, telefon 35586. (21622)

Firma INCOTA ATLAS, transportă rapid în GERMANIA persoane și pachete, cu autocare Scania și Ikarus, în fiecare miercuri. Pret informativ 12.000 lei. Informații telefon 39995 și 32818. (20499)

Firma GABOR REISEN transporă persoane în GERMANIA. Relații telefon 19755 sau 13194. (18995)

Firma „BILUX“ organizează excursii în SERBIA — fiecare vineri în POLONIA și TURCIA — fiecare duminică, UNGARIA în fiecare marți, vineri și sămbătă. Informații și inscrieri, str. Metianu, nr. 1, sc. B, ap. 3, telefon 16759. (21780)

SC „TYPHOON“, organizează excursii în POLONIA în fiecare zi de luni din săptămână la pretul de 6800 lei și 20 DM. Plecare la orele 9. Firma suportă cheltuieli suplimentare pînă la VARSOVIA, telefon 32760. Inscrieri str. Eminescu nr. 24, et. I, ap. 10. (21782)

„TIRI“ SRL organizează excursii în: UNGARIA, POLONIA, TURCIA. Informații la nouă sediul din B-dul Revoluției nr. 85 (Scoala Populară de Artă; parter). Telefon 36047 între orele 10,00-18,00. (19)

Firma MARCOTRANS transportă persoane în GERMANIA de la adresă la adresă, cu plata în lei, telefon 21653. (21753)

Firma „IR TOUR“ cu sediul la ACR Arad vă oferă excursii la ISTANBUL cu autocar DAIMLER condus de 2 șoferi experimentați și un ghid de excepție. Se asigură 2 căzăre și program turistic. Plecare în fiecare marți. Costul 10.500 lei și 50 DM. Transport persoane în GERMANIA este mai avantajoase prețuri. Asigurări medicale din GERMANIA. Inscriptiile și informații la ACR Arad, telefon 12445. (20609)

„TURISM MERIDIANE“, organizează excursii în fiecare marți la TABANYA 2500 lei, ioi la VARPALOTA 2300 lei, sămbătă la PECS 1800 lei. În fiecare luni în CEHO-SLOVACIA. Inscriptiile și informații la sediul firmei, prima stație de la UTA, vizavi de biserică sau telefon 43619. (21705)

„PL. VEGA“, asigură în fiecare duminică transport rapid și confortabil în GERMANIA. Plata în lei, telefon 23833 între orele 16-20. (21661)

FIRMA CRONOS organizează excursii în TURCIA — marti 27 octombrie — 2 nopti căzăre — ghid Carmen Moldovan; UNGARIA, POLONIA. Informații bloc LIBELULA, sc. C, etaj III, ap. 12, telefon 36029. (21621)

Firma „INTER-EXPORT“ organizează excursii în TURCIA cu autocar ultramodern în fiecare duminică, transport de persoane în și din GERMANIA cu plecare în fiecare ioi și return în fiecare duminică. Informații și inscrieri, P-ta Sporturilor nr. 9, Bl. 24, et. IX, ap. 68, telefon 35586. (21622)

Firma „BLEIZIFFER“ transportă săptăminal persoane, pachete, piese auto, autoturisme în GERMANIA și din GERMANIA, telefon 21174 Arad, Sintana 321, Germania 07142/62580. (21256)

Firma „GLORIA“ A.F. vă invită la următoarele excursii: BUDAPESTA ioi cu plecare miercuri, ora 17, UNGARIA — sămbătă și duminică cu plecare vineri ora 17, POLONIA, duminică și luni. Inscriptiile la Dr. prof. Călinescu, B-dul Vasile Milea nr. 3, et. I, ap. 3, telefon 21376. (20560)

Firma româno-maghiară „ODISEEA“, organizează excursii în UNGARIA marți, vineri, IS-TANBUL două căzăre — 31 octombrie. Prețuri săcute, autocar maghiar, confortabil, telefon 23223.

Firma „TIFFANY“, organizează excursii: TURCIA, marți 20 octombrie 1992, ghid MIRA și SANDA, POLONIA, 25 octombrie 1992, UNGARIA marți, ioi, duminică. Inchirieri autocare. Inscriptiile la Palatul Cenad (vizavi de Prefectură), telefon 36202.

decese

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru soț și tată, cununat și frate, în vîrstă de 61 ani, VARY IOSIF. Înmormântarea va avea loc, la ora 16 la Cimitirul ETERNITATEA, de la capela. Familia îndoliată. (20579)

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpelui nostru mamă, bunici, străbunici COCIUBAN FLOARE. Înmormântarea va avea loc în data de 13 octombrie 1992, la Cimitirul ETERNITATEA, de la capela. Familia îndoliată. (20563)

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpelui nostru mamă, bunici, străbunici COCIUBAN FLOARE. Înmormântarea va avea loc în data de 13 octombrie 1992, la Cimitirul ETERNITATEA, de la capela. Familia îndoliată. (20544)



Cu durere în suflet anunțăm înecarea din viață a 42 ani a dragului nostru fiu, frate, soț, tată, BOTOFAN CORNEL. Înmormântarea va avea loc azi 13 octombrie, între orele 13 de la domiciliul din cartierul Micălaca bloc 359, înhumarea la Cimitirul Micălaca. Familia îndoliată BOTOFAN. (20445)

Cu nemărginită durere, anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru cununat și unchi TOTH VASILE. Nu te vom uita niciodată. Familia Limică Grigore, Dorica, Gina, Marcel. (20535)

Sintem alături de colega noastră SPRINCEANĂ ELENA la greaua înecare prin care trece, pricinuită de pierderea mamei. Colectivul A. PTS. Arad. (3547)

Salariatii Polyclinicii C.F.R. Arad, sint alături de Dr. DEHELEANU DORIN la mareea durere prin decesul tatălui său, transmitindu-i sincere condoleante. (20537)

Profund indurerăt deplină dispariția fulgerătoare la numai 46 ani a bunei noastre cununată și mătușă DAVID ILEANA.

Dumnezeu să o ierte. Cumnata Rodica și nepotul Marius. (20543)

Sincere condoleante din partea colegilor de muncă de la Depoul de Locomotive CFB Arad, familiile îndoliate BOTOFAN, urlejuite de trecerea în neființă a celui ce a fost un bun coleg BOTOFAN CORNEL. Dumnezeu să vă mîngiile. (20487)

Un ultim omagiu din partea colectivului de Aprovisionare Depoul CFR Arad, celui care a fost coleg BOTOFAN CORNEL.

Nu te vom uita niciodată. (20455)

● Sincere condoleante față Botofan din partea Conducerii și a colegilor de la RAT Arad. (19)

Sincere condoleante și tot sprijinul moral pentru familia colegiei noastre de muncă, ce a trecut în neființă SUCIU VALERICA. Dumnezeu să-i ferme și să odihnească în pace. Sindicatul S.P. Arad. (20510)

Sincere condoleante din partea familiei ing. Alexandru I și ing. Stefan V., pentru cea ce a trecut în neființă mama și soția SUCIU VALERICA. (20511)

Sintem alături de familia LUPAS în durerea pricinuită de moarte a celuilă care a fost doctor LUPAS GHEORGHE. Un ultim omagiu din partea celor care l-au iubit de la Spitalul TBG. (20503)

Bolnavele din saloul I, sint alături de LACRAMIOARA ZBIRCEA la greaua înecare pricinuită de pierderea mamei dragi și îi transmit sincere condoleante familiiei. Din partea: Brinzel, Boian, Bulz. (20499)

Colectivul C.T.C. TBA, este alături de colega TOTH ADELA în înecarea grea, pricinuită de moartea sotului și adrescați sincere condoleante. (20518)

Cu nemărginită durere anunțăm că a trecut în neființă, cel care a fost DEHELEAN ADRIAN (ADI) și multumim tuturor celor care l-au condus pe ultimul său drum. Familia îndoliată. (20500)

Un ultim omagiu din partea colegilor de muncă de la secția ochelari, care sunt alături de familia LUCĂ, în durerea pricinuită de moartea prematură a celei ce a fost colega noastră DAVID ELENA. (20490)

Cu inimile indurerăt, anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru cununat și unchi TOTH VASILE. Nu te vom uita niciodată. Familia Limică Grigore, Dorica, Gina, Marcel. (20535)

Sintem alături de colega noastră SPRINCEANĂ ELENA la greaua înecare prin care trece, pricinuită de pierderea mamei. Colectivul A. PTS. Arad. (3547)

Salariatii Polyclinicii C.F.R. Arad, sint alături de Dr. DEHELEANU DORIN la mareea durere prin decesul tatălui său, transmitindu-i sincere condoleante. (20537)

Profund indurerăt deplină dispariția fulgerătoare la numai 46 ani a bunei noastre cununată și mătușă DAVID ILEANA. Dumnezeu să o ierte. Cumnata Rodica și nepotul Marius. (20543)

Sincere condoleante din partea colegilor de muncă de la Depoul de Locomotive CFB Arad, familiile îndoliate BOTOFAN, urlejuite de trecerea în neființă a celui ce a fost un bun coleg BOTOFAN CORNEL. Dumnezeu să vă mîngiile. (20487)

Un ultim omagiu din partea colectivului de Aprovisionare Depoul CFR Arad, celui care a fost coleg BOTOFAN CORNEL. Nu te vom uita niciodată. (20455)

„Crucea Roșie Română sănătem totii“

Societatea de Cruce Roșie din România fondată la 4 iulie 1876, este o organizație de ajutor voluntar cu caracter umanitar, care își desfășoară activitatea pe baza statutului și a hotărîrilor proprii, a prevederilor convențiilor de la Geneva la care România a aderat, la principiile fundamentale ale Crucii Roșii, în deplină concordanță cu legile statului român.

Fidelă misiunii sale umanitare, Crucea Roșie din România de-a lungul celor 116 ani s-a străduit să-și mențină treză credibilitatea în rândurile susținătorilor ei, în special prin acțiuni concrete.

Una dintre aceste acțiuni devenită tradițională este și organizarea sărbătorii anuale a „Săptămânii Crucii Roșii“.

1992 înseamnă pentru societatea noastră aniversarea celei de a 69-a ediții a Săptămânii Crucii Roșii, ale cărei baze s-au pus între 15-21 decembrie 1923 și, care anul acesta se sărbătorește sub genericul „Crucea Roșie Română sănătem totii“ în perioada 12-18 octombrie 1992.

Scopul inițierii primei ediții a fost de a populariza ideile și obiectivele societății de Cruce Roșie cît și de a realiza și colecta fonduri, lucru valabil și astăzi. Facem un apel de suflare și pe această cale către întreaga populație a județului Arad, către toate societățile comerciale cu capital de stat, particular și asociațiile agricole de a contribui cu doamni în bani, care se pot de-

pune în contul Comitetului județean de Cruce Roșie, Filiala Arad nr. 45.11.04.180 deschis la CEC sucursala Arad. Sumele date vor fi folosite în acțiuni sociale umanitare și în cazuri de calamități, conflicte armate, dezastre și în alte cazuri pe care Crucea Roșie le rezolvă cu sprijinul dvs.

In această perioadă subfilialele și comisiile de Cruce Roșie din unitățile și localitățile județului nostru cu sprijinul consiliilor de administrație vor acționa pentru realizarea de venituri din cotizații și donații. Acolo unde condițiile de muncă permit rugăm conducerile consiliilor de administrație de a sprijini comisiile de Cruce Roșie și personalul sănătar la mobilizarea salariaților pentru a dona singe în mod voluntar necesar celor suferinți, internați în spitale.

Acum cînd s-a scurs o perioadă de la deschiderea anului școlar, revin acut în actualitate problemele de igienă, de sănătate și mai ales cele de cunoaștere și respectarea regulilor de circulație, toate avind o strînsă legătură cu activitățile ce se desfășoară în cadrul „Săptămânii Crucii Roșii“ cu munca voluntarilor Crucii Roșii, de a trezi în om sentimentul umanitar — de a fi util, de a ajuta și în această direcție comisiile de Cruce Roșie.

CONSTANTIN GHEORGHE
secretar al Comitetului
județean de
Cruce Roșie Arad

Aflăm și vă informăm

Patronatul județean Arad organizează: „Regina patronilor“

● ...un mult așteptat spectacol-concurs la care pot participa și sint așteptate să participe reprezentantele sexului frumos ale tuturor firmelor particulare din județul nostru.

● D-l ing. Marin Păun precizează:

— prin acest spectacol dorim să inaugurăm o tradiție, unică în felul ei în județ și care să fie o adevarată sărbătoare a patronilor:

— sint invitate firmele particulare de confecții pentru dame, firme interesante în crearea vestimentației concurențelor și în prezentarea celor mai alese modele;

● Concursul va avea două etape:

I. Intrebări și răspunsuri din legile privatizării;
II. Eleganță, frumusete, muzică, poezie.

● Se vor acorda premii substantive pentru primele trei clasate. ● Firmele particulare participante vor beneficia de diverse forme de publicitate. ● Spectacolul va oferi... o surpriză plăcută pentru toti participanții! ● Cu amănunte privind data exactă a spectacolului-concurs „Regina patronilor“ vom reveni în timp util!

Inscrierile se fac la sediul Patronatului județean Arad, str. Crisan nr. 3, între 13-20 octombrie 1992.

Material publicitar,
CONSTANTIN SIMION

AFLĂM DE LA POLIȚIE

ACCIDENTE MORTALE. Duminică, 11 octombrie, ora 3, pe raza orașului Curtici, Kasa Ioan, de 24 de ani, din Arad, lăcațus la SC TERMO VEST Arad, conducind autoturismul 5 AR 4802 sub influența băuturilor alcoolice și cu viteza excesivă, s-a răsturnat, soferul decedind pe loc. Aunai fost accidentati, usor, numiții Manciu Mihai, de 29 ani și Blaj Mihai, de 27 de ani, ambii din Arad.

Tot în 11 octombrie, ora 23, pe raza comunei Săvădisla, numițul Munteanu Constantin, de 46 de ani, din Sibiu, a adormit la volanul autoturismului 4 SB 5357, a pierdut controlul volanului și a intrat într-un copac. Au decedat pe loc conducătorul auto Mot Nicolae și Toth Ladislau, de 60 de ani, din Beliu, ce se afla în autoturism.

NEIDENTIFICAT. În rîul Mureș, pe malul drept, în dreptul hotelului „Parc“, a fost găsit cadavrul unei persoane de sex bărbătesc în vîrstă de 35-40 de ani, înălțime 170-175 cm, corpul sănătos, îmbrăcat în geacă de piele maro, cămașă neagră, pantaloni din stofă erioare maro.

ATRAGEM atenția tuturor deținătorilor de rețele edilitare de pe raza municipiului fapă, canal, termoficare, energie electrică, telefoane, gaze, automatizare, cablu TV, linii de tramvai, etc.) a executanților de specialitate cît și a tuturor celor interesati, că orice intervenții, reparații, avarii sau lucrări noi în carosabil trebuie IN MOD OBLIGATORIU semnalizate conform legii, inclusiv pe timpul noptii în condițiile impuse de polizia rutieră a municipiului Arad.

LATELEFON 16654 open 9-12

adevărul - LA DISPOZITIA D

● Mai sunt și oameni cinsuți pe lumea astă. D-l Radu Nagy (Arad) a găsit o posetă în care era un buletin de identitate (și alte acte) pe numele doamnei MARIA GAL din satul Sineleani nr. 82. Păgubasa poartă să-si ridice poseta de la redactia ziarului nostru, de la semnatarul acestei rubrici. ● De nenumărate ori am publicat orarul de funcționare al serviciului nostru de „mică publicitate“, dar se pare că nu a fost suficient. Iată, vi-l facem și acum cunoscut: deci, puteți să dati anunțuri, în fiecare zi, de la orele 9 pînă la orele 17 (vineri pînă la orele 18). Simbata și dumîna este inchis. ● În numele Asociației pentru Protecția Cumpărătorilor de Autoturisme, chiar domnul președinte - ing. STEFAN CHIRITESCU, ne face printre altele, următoarea precizare: „Ne judecăm din nou la Curtea Supremă de Justiție la data de 21 oc-

tombrie 1992, cînd dreptatea trebuie să triumfe. Fîti alături de APCA, cu totii la acest proces! Trebuie să cîștigăm pentru a ne primi drepturile! Inscrerile de noi membri continuă“. Cred că toată lumea stie despre ce-i vorba. ● D-l F. PAVEL (str. S. Balint nr. 16) ridică trei probleme. Poate cei competenți sunt în măsură să-i răspundă: „1. De ce nu sint în acest an instalate mustăriile tradiționale în orașul nostru? Ce părere au patronii restaurantei și bufetelor? 2. Castanelle ce erau adunate de copii și chiar de adulți, pentru o sumă oarecare — ajung în acest an la gunoi. Nu-i păcat? 3. Citim în diferite cărți de specialitate că pîinea neagră este mai sănătoasă decit cea albă. La noi de ce nu se fabrică (chiar și limitat) astfel de produse de panificatie?“ Să asteptăm răspunsurile.

Redactor de serviciu.
IOSIF DARAZS

Credite pentru agricultura privată

Pentru a veni în sprijinul agriculturii private, Guvernul României a adoptat în urmă cu cîteva zile o hotărîre privind creditarea în condiții (mai) avantajoase a producătorilor agricoli în vederea achiziționării de tractoare și mașini agricole. Astfel, producătorii agricoli privați (individuali, asociații sau societăți agricole) vor putea cumpăra tractoare și mașini agricole din productia internă beneficiind de credite cu dobîndă de 15 la sută pe an. Creditul, care va fi acordat de băncile comerciale, poate să reprezinte pî-

nă la 85 la sută din valoarea utilajelor agricole achiziționate, diferența urmînd să fie depusă în numar de cumpărător.

Cit priveste rambursarea creditelor, ea va fi esalonată pe o perioadă de 5 ani pentru asociații și societăți agricole private, și de 6 ani pentru producătorii agricoli individuali. În ambele cazuri, pentru primul an se achită numai dobîndă la creditul acordat, rambursarea ratelor urmînd să înceapă din al doilea an.

M. CONTRAS

IERI • AZI • MIINE

ADUNARE. Veteranii de război aparținind filialei județene Arad a Ministerului de Interne sunt invitați pentru data de 13 octombrie a.c., ora 10, la sediul Inspectoratului de poliție (sala de sedință) pentru a participa la adunarea generală și alegeri, cei în drept vor primi și bilet de călătorie CFR și auto.

LOCURI DE MUNCĂ. Ieri, la Oficiul forțelor de muncă Arad, erau anunțate locuri de muncă vacante la: SC Astra Arad (timplari), SC Constar SA (zidari, dulgheri, timplari, sudori, electricieni, muncitori necalificați), SC ARPRODUCT SA (muncitori necalificați), DMPS (juristi, sef birou pensii, economisti, informatician) — pentru bărbați; SC DAVINPEX SA (impletitorie răchită și muncitoare necalificate), SC ROMFLORES SA (muncitoare necalificate) — pentru femei.

CINEMATOGRafe. Data: Terminator II (SUA)

orele 9.30 12 14.30 17 19.30;

Studio: Canapeaua doamnei X (Italia) orele 10 12 14

16 18; Muresul: videoproiecție orele 9 11 13 15 17

19 20.30; Arta: Ultimul imparat seriile I-II (Italia-Anglia) orele 13 16 19; Progresul: Noaptea cometei (SUA) orele 15 17 19.

VASILE FILIP

CONSLIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD
Serviciul Constructii, amenajarea teritoriului

Atragem atenția tuturor deținătorilor de rețele edilitare de pe raza municipiului fapă, canal, termoficare, energie electrică, telefoane, gaze, automatizare, cablu TV, linii de tramvai, etc.) a executanților de specialitate cît și a tuturor celor interesati, că orice intervenții, reparații, avarii sau lucrări noi în carosabil trebuie IN MOD OBLIGATORIU semnalizate conform legii, inclusiv pe timpul noptii în condițiile impuse de polizia rutieră a municipiului Arad.

Orice fel de repercurzioni de natură materială sau penală, după caz, se vor răsfringe asupra celor ce se fac vinovăti de nerespectarea celor de mai sus. (3543)

FAPTUL DIVERS

● Președintele Ordinului avocaților din Mexic a fost condamnat la 12 ani închisoare pentru trafic de droguri. Culmea este că el detine și „măruntă“ funcție de sef al poliției judiciare mexicane! Cu toate acestea, după cum se vede, brațul lung al legii nu l-a ocolit. Precizăm, încă o dată, că este vorba de Mexic și nu de... ● Spre a fi mai sexy, cunoșcutul actor Tom Cruise s-a supus unei operații estetice la... seuz! Mare. Doamne, este grădina ta, intr-adevăr! ● Desi din luna trecută subvențiile pentru carne de porc și de vită au fost transferate de la comert la producători, prețul acestor produse continua să rămînă la fel de „piperat“. Poate că după alegeri... ● Credeam că perioada „ajutoarelor“ a trecut, dar se pare că ne-am înșelat dacă judecăm după filmele pe care ni le dă Televiziunea, indeosebi cele franceze, cele mai multe fără cap și fără coadă, cum zice românul. ● Un grup de studenți ucraineni a instalat în piata centrală din Kiev o tabără de corturi „cerind“ în acest fel ieșirea Ucrainei din CSI. ● Încă o firmă de renume din București care se ocupă de aşa-zisele jocuri de intr-ajutorare a dat faliment lăsindu-i cu buzunarele goale pe mii și mii de depunători ce se vizau milionare peste noapte. Aviz altor amatori! ● Pe baza bilanțului contabil și a beneficiului net realizat, Banca Comercială Română se situează pe locul 465 din 500 de bănci din lume avute în vedere de către un recent sondaj întreprins de un grup de experti internaționali. ● Cum era de așteptat, s-a liberalizat și prețul... armelor de vinătoare care au ajuns acum să coste între 180.000 și 250.000 de lei. O „distractie“ după cum se vede — tot mai greu de îngăduit. ● Mai mulți cititori ne întrebă dacă este adevărată chestia cu „Goldmark“-ul. Răspuns: Si noi am auzit de o asemenea „cheie“ care, se zice, ar fi un amplificator de scinție care îmbunătățeste considerabil pornirea la rece a autovehiculelor, reduce consumul de benzina și mărește capacitatea motorului dar, sincer, să fim, nu am văzut-o „la față“.

● Jucătoarea de tenis de camp, Monica Seles, a întrecut — în privinta „dividendelor“ realizate — pe numărul 1 mondial, la bărbați, Jim Courier, ea reușind să câștige în acest an peste 1.800.000 de dolari. Care fac la cursul nostru de schimb... ● La sfîrșitul concertului lui Michael Jackson de pe Stadionul Național, liceul Leonida, aflat în proprietate, a înregistrat 108 găeșuri sparte plus un gard distrus. Ce are însă să face? Mulțumim, oricum, domnule Maicăl, vorba cui va...

M. DORGOSAN

Nu am nimic de ascuns!

N-am făcut niciodată un secret din afacerile mele particulare. Celor care mă cunosc le-am povestit fără retinere despre preocupările mele extraprofesionale.

După Revoluție am simtit că a venit vremea celor capabili să-și măsoare forțele încercând o acțiune de privatizare. Fără să intru în prea multe amănunte, mentionez că după ce am constituit asociația cu scop lucrativ (nr. 17 pe județ) "Vest Super Auto", împreună cu d-l Seran Petru, am adresat Primăriei Municipiului Arad o cerere pentru atribuirea unei suprafete de teren din intravilanul proprietate de stat. Scopul: construirea unor securi, atelier autoservice și două case familiale. Prin susținerea cererii cu argumente economice convinsătore, fosta conducere a primăriei a considerat credibilă afacerea propusă de noi, atribuindu-ne prin Decizia nr. 419 din 19 iulie 1990, o suprafață de teren de 18.128 m.p., cu taxă anuală de chirie 1 leu pe metru pătrat. Decizia e semnată de fostul primar de atunci, d-l Silviu Rajiu, de meserie jurist, despre care nu se poate spune că ar fi "neocomunist".

A venit apoi la conducerea primăriei d-l Ghiorghiof, din Partidul Liberal. Domnia-sa mi-a verificat dosarul, a constatat că sunt în regulă și mi-a eliberat aviz de principiu și autorizare de construcție pentru autoservice, retea de apă, canalizare etc.

După d-l Ghiorghiof, la conducerea primăriei a venit d-l Mircea Hent, din Partidul Național Liberal — Aripa Tinără. Noul primar mi-a luat la rindu-i dosarul la cercetat. După vreo lună de investigații, d-l Hent m-a primit în biroul dinsușui și mi-a spus: „Am citit dosarul pagină cu pagină, rind cu rind, și am constatat că totul e legal”.

Cu mari greutăți (numai unele se incumetă azi să con-

struiască ceva mă poate înțelege) am reușit să construim un autoservice și o clădire pentru birou-recepție, iar în prezent ne pregătim să construim o stație de distribuire a carburanților (Calea Aurel Vlaicu nr. 286, la ieșirea din Arad spre Nădlac, pe partea dreaptă, după stația PECO Vlaicu).

Venirea, în urma alegerilor locale din iarna acestui an, în fruntea primăriei din Arad a unor consilieri majoritari din Convenția Democratică și FSN, ne-a făcut să credem că în sfîrșit procesul de privatizare va fi sprijinit, așa cum s-au făcut angajamente în campania electorală. Aleșii arădenilor în fruntea primăriei au uitat însă ce au promis alegorilor și în loc să ne sprijine, acum caută cu infrigurare să ne pună piedici de tot felul. Firma noastră, de pildă, a trebuit să astepte peste 70 de zile pentru a primi certificatul de urbanism pentru construirea stației PECO, sunact premergător autorizației de construcție, act prin care primăria garantează pentru că și va elibera autorizarea de construcție, dacă la dosar se va depune un proiect documentat. Un proiect care, la o stație PECO, costă circa 2.000.000 (două milioane) de lei.

Că să vedeti cum se joacă actuala conducere a primăriei cu milioanele particularilor, vă informăm că recent, printre-o decizie ilegală, dată în mod abuziv, tuturor celor ce au primit suprafete de teren ni se revocă deciziile, iar autorizațiile de construcție, avizele de principiu, certificatele de urbanism se anulează. Ce contează pentru Primăria din Arad că particularii sunt în perfectă legalitate, că băncile le-au acordat credite tocmai pentru că aveau toate aprobările necesare? Conform acestei practici, peste patru ani noua formă ce va veni în fruntea primăriei va putea anula.

la rindu-i aprobările date acum de primărie.

Ne mirăm că nuvin străini la noi pentru investiții PNL, cum să vină cind la noi domnesc bunul plac al unor oameni porniți pe demolarea fără discernăminte a celor ce au făcut ceva pentru privatizarea. Dr. Trocan și-ar fi putut da seama că este cel puțin riscant ca de pe pozițiile puterii executive locale să te apuci să-i faci profitori neocomuniști pe cei ce au inițiat o afacere cinstită. Cea mai bună sau nu a fost pe atunci.

Noi am făcut o treabă bună. În atelierul de reparări auto și vopsitorie lucrează acum 13 muncitori, cu toții foști someri, iar alti 14 tineri ucenici învăță meserii specifici, urmând să fie angajați tot la firma noastră. Închirii 3-4 zilieri își completează pensia cu un cistig suplimentar pentru munci ocazionale. Aici nu-i vorba de o langoserie sau o tarabă de mici, ci de o investiție serioasă, temeinică, de perspectivă. În loc să ne felicită, d-l Trocan ne apostrofează, ceea ce ne face să-l întrebăm: ce intereseți apărat dvs., d-le Trocan?

În discuția cu mine, dvs. d-le Trocan, mereu ati adus false argumente. Va amintesc doar unul, pentru reflectie: ati afirmat că numărul mare al consilierilor care au votat decizia de anulare este o garantie a justitiei acestui act. Eu va răspund simplu: legea este cea care trebuie să facă dreptate și nu numărul mai mare sau mai mic al celor care îl interpretează, cum cred de cuvînt.

În final, vreau să fac o precizare: că să nu existe dubii din partea oricărui cetățean al orașului asupra legalității, a cinstei și a corectitudinii tuturor afacerilor mele particulare sunt dispus să dau orice relație tuturor celor interesati (redacția „Adevărul”, tel. 18550).

STEFAN TABUIA

tot. PNL datorită sustinerii unui program demagogic, a îndepărțării de dorințe electorale și, mai cu seamă, datorită ambiguității din alegerile precedente, în urma încheierii unui pact cu UDMR. S-a dovedit, atât prin sanctionarea dramatică de către electorat a PNL, cât și prin procentul ridicat de voturi obținut de partidele cu programe naționale (PUNR și PRM), că factorul național nu este de neglijat și nu poate constitui obiect de tranzacție. Cu toate acestea factorul economic a rămas cel decisiv. În condițiile cind țara se confruntă cu cele mai acute probleme tocmai în acest domeniu.

Acesta va precumpăni, chiar dacă va fi luate în seamă și componenta națională, în cîştigarea alegerilor de către unul din cei doi candidați la președinție. (La ora cînd scriem, aceste rînduri nu se cunoaște nouă președinte). Oricum, fără obiectivul național, fără unitate, armonie și consens nu putem ajunge la prosperitate economică. Viitorul președinte va avea multe probleme. Să sperăm că nu insurmontabile.

Între alegeri și...

urmare din pagina 1

te de IRSOP și INFAS. În sfîrșit evidenței, a faptului că au lucrat după criterii științifice, la un înalt profesionalism, cu diferențe foarte mici între programele și rezultatele oficiale, aceste institute au fost aspru criticate tocmai de cel ce și-au făcut capital electoral din participarea la receptia de la Ambasada Germaniei oferită înaintea alegerilor, în prezența reprezentanților institutelor române și german de programe.

Este cunoscut de acum că viitorul Parlament, atât Senatul și Camera Deputaților, va fi extrem de echilibrat politic. Înțit fenomenul de după 20 mai 1990 nu mai este posibil — parlament și guvern de o singură culoare. Așa că nemulțumirea nu este cu niciu justificată. Numai dacă se dorea repetarea rezultatelor alegerilor din 20 mai 1990, dar acum în sens invers. Să probabili pe aceasta se conta.

Cu toate acestea, pălăria oferită de Convenție celor 15-16 partide și formațiuni

polactice s-a dovedit destul de încăpătoare, obținând un onorabil loc II în viitorul parlament, după FDSN, care, cu toate etichetările, se dovedește formațiunea ce întrunește o bună parte din sufragiile electoratului. Locurile rămase sunt ocupate de alte formațiuni politice care pot aduce echilibru între primele două. În județul Arad optiunea pentru Convenție a fost mai pronunțată. FDSN ocupând un modest loc II cu un procentaj mult mai mic decât Convenția. Cu toate acestea repartizarea locurilor în Parlament nu reflectă această opțiune. Aflăm că aceasta este situația în toate județele din Ardeal, cu excepția Hunedoarei. Să nu înțină cont conducerea centrală a FDSN de optiunea electoratului ardelean! Dacă e așa, face o mare greșeală politică.

Electoratul român s-a dovedit matur și intelligent. Nu a dat în nici un județ, cu excepția secuimii, cîstig de cauză unui partid sau coalitii, chiar dacă rezultatele au fost diferite în ce privește orocențialul. A fost sanctionat drastic, peste

REDACȚIA SI ADMINISTRAȚIA: Arad, Bulevardul Revoluției nr. 81, telefoane: secretariat — 13302; redactor — 16550 și 16796; administrație și marcas publicitate — 19404; mics. publicitate — 16554. Fax — 16854.

Editor executiv: SC „Gutenberg” SA Arad

Dar în județul Arad...

urmare din pagina 1

d-l ION ILIESCU este 22.272, iar pentru d-l EMIL CONSTANTINESCU — 43.324; voturile nule — 561. Dar acțiunea era, în rest, în plină desfășurare, astfel încât în sprijinul d-nelui judecător AURELIA COȚUȚIU, mai avem răgarul să notăm:

● Nu au fost semnalate la biroul nostru electoral nici un fel de probleme deosebite, nici de către cetăteni, nici de către reprezentanții LADO, Prodemocrația, sau alte persoane. De altfel pe reprezentanții LADO l-am întîlnit personal la ora 10, lucrând în paralel la verificarea datelor legite de pe calculator la Biroul Electoral și Circumscripția electorală nr. 2 — n.n.)

● Procesele verbale încheiate au fost, în general, cu deosebită acuratețe.

● Nu avem voturi nule prea multe. Oricum, nu vor depăși 1 la sută. La secția

228 sunt 8 voturi nule (cum se stampila „VOTAT” și se face celor două drepturi ghiuri, 2 buletine cu 2 stampile fiecare, 1 buletin cu stampila „VOTAT” pe copertă peste inscripția „P” incirculată). Să aceleasi situații se redescă, bunăstă, la secțile 273 și 164 (Chislaca — Craiva 2 voturi nule); dar avem și secții de votare fără nici un vot nul: Roga Nouă — Petris (nr. 227), Bulci — Bata (nr. 126) și altele.

● Toată valea Crișului Alb a votat cu d-l ION ILIESCU, numai că din Bontesti au votat cu d-l EMIL CONSTANTINESCU. Ce părere aveți?

— Cu sigurdă să răspunz, timpul a trecut și... nu s-a pus la dispoziție rezultatele finale — la nivelul județului Arad — ale alegerilor din cel de-al doilea tur de scrutin pentru Președintele României, date prezente mai sus!

In rest, BIROUL ELECTORAL CENTRAL are cuvințul! Il aşteptăm!

HOTĂRÎREA Nr. 25

DIM 12 IULIE 1992

privind stabilirea regimului juridic al accesului pe drumurile publice municipale și autovehiculilor care asigură aprovizionarea unităților.

Consiliul local al municipiului Arad întrunind în sedință ordinară;

— adresa sa căreia manifestă către Primarul municipiului Arad;

— copia talon autovehicul;

— plata unei taxe lunare stabilită în funcție de tonajul autovehiculului, astfel:

— 1,3 - 5,00 tone — 2.000 lei

— 5 - 10 tone — 3.000 lei

— peste 10 tone — 4.000 lei

ART. 3. Nerespectarea prevederilor prezentei hotărîri constituie contravenție și se sanctionează cu amenzi de 75.000 lei.

Contravenția se constată printr-un proces verbal încheiat de primar, împotriva primarului, ofițeril și subofițeril de poliție.

ART. 4. Sumele reprezentând taxele se vor depune la contul Primăriei nr. 655.170, 350, deschis la B.C.R. Arad, Sucursala Arad, prin disponibilitate de plată de către persoanele juridice.

ART. 5. Sumele incasate prin plată acestor taxe nu vor putea fi folosite decât în scopul îmbunătățirii calității drumurilor municipiale și a siguranței circulației.

ART. 6. Aplicarea prezentelor hotărîri cade sub încidența prevederilor Legii 32/1983.

ART. 7. Cu ducerea la îndeplinire a prevederilor prezentelor hotărîri se încrăngăță Serviciul Administrație și gestionarea patrimoniului public și privat și Serviciul finanțări-administrativ.

ART. 8. Aprovisionarea cu mărfuri a unităților economico-comerciale și de altă natură situate în zona centrală a municipiului se face între orele 22,00 și 6,00 pe următoarele gama de tonajele.

ART. 9. Aprovisionarea cu mărfuri a unităților economico-comerciale și de altă natură situate în zona centrală (zona I) se va

— HOTĂRÂȘTE:

ART. 1. Aprovisionarea cu mărfuri a unităților economico-comerciale și de altă natură situate în zona centrală a municipiului se face între orele 22,00 și 6,00 pe următoarele gama de tonajele.

ART. 2. Aprovisionarea în zonele II și III se face între orele 22,00 și 6,00 pe următoarele gama de tonajele.

ART. 3. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 4. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 5. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 6. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 7. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 8. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 9. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 10. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 11. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 12. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 13. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 14. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 15. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 16. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 17. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 18. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 19. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 20. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 21. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 22. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 23. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 24. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 25. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 26. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 27. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 28. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 29. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 30. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 31. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 32. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 33. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 34. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 35. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 36. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 37. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 38. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 39. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 40. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 41. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 42. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 43. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 44. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 45. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 46. În zonele II și III se aplică prevederile Legii 32/1983.

ART. 47. În zonele II și III se aplică pre